

Подсказки по правилам At the Gates of Loyang

Оригинал: <https://boardgamegeek.com/thread/2835216/rules-hintsfaqs-new-solo-players>

Перевод: BoardGamer.ru

Этот материал написан для тех, кто начинает играть в At the Gates of Loyang. Здесь собраны типичные ошибки, допускаемые новичками. В основном они касаются правил соло-режима, но некоторые вещи относятся и к игре с соперниками.

Вообще-то, все эти нюансы описаны в не таких уж сложных правилах, но практика показывает, что подобные ошибки типичны не только для меня, но и для других игроков. Чаще всего в результате отступлений от правил я продвигался по «пути процветания» (счетчику очков) дальше, чем заслуживал. Если вы – новичок в «Лояне» и, сыграв в него в одиночку сразу же заработали 18, 19 или даже 20 очков (а у некоторых так и получалось!), ВОЗМОЖНО вы гений. Но скорее всего, вы что-то упустили в правилах.

1. Ваша фишка подсчета очков выставляется на «путь процветания» на клетку с цифрой 1 (некоторые ошибочно выставляют её рядом со счётчиком очков и передвигают на цифру 1 в конце первого хода).
2. Овощ красного цвета – это репа. Не редиска. И не свекла.
3. Два места под овощи в правом нижнем углу вашего магазина в начале партии не заполняются. Боб и лук туда не выкладываются (в отличие от других овощей на продажу выставляется только 1 боб и 1 лук). Эти места могут заполниться позднее, если вы продадите боб и лук в магазин.
4. В соло-режиме у вас нет карт на руках (в игре на 2-4 человек карты на руках есть).
5. В соло-режиме вы покупаете карты на выбор из 12 карт на «рынке» (4 x 3 карты). В правилах этот «рынок» местами называется «сетка» (grid), а местами «предложение» (offer). Этот «рынок» работает примерно как и карты с общего стола в партии на 2-4 человек.
6. Правила пополнения рынка карт: верхний ряд остаётся на месте, второй ряд каждый ход уходит в сброс, карты из третьего и четвёртого рядов сдвигаются вверх (если сверху есть свободное место). После этого из колоды докладываются недостающие карты, чтобы на рынке их снова было 12.
7. Карты из верхнего ряда рынка можно брать бесплатно, каждая карта из второго ряда стоит 1 монету, каждая карта из 3 и 4 ряда стоит 2 монеты.
8. Если вы берёте с рынка карт карту поля, за неё нужно сразу же доплатить 2 монеты (т.е. нужно оплатить и стоимость карты и ещё 2 монеты, если эта карта – карта поля).
9. Обращайте внимание на символы овощей в правой верхней части карт полей. Там указано, какие овощи можно посадить на конкретном поле. Если об этом забыть, игра становится сильно проще.
10. Магазин на вашем планшете – это не ваш магазин. Он вам не принадлежит. Это просто место, где вы можете покупать и продавать овощи при необходимости.
11. Помните, что стоимость добора карт может сильно варьироваться в зависимости от наличия у вас карт лоточных торговцев и помощников.
12. Если при доборе карт вы хотите оставить себе карту поля, за неё надо оплатить 2 монеты дополнительно (даже если вы кладёте её под низ другой карты).
13. Получив две карты при доборе карт, вы не можете задействовать их обе сразу. Их нужно положить стопкой, одну над другой. Сперва придётся полностью разыграть и сбросить верхнюю карту и только потом вам станет доступна нижняя. Если об этом забыть, игра очень сильно упрощается.
14. Помните, что при доборе карт вы не обязаны оставлять карты себе. Можете сбросить хоть одну, хоть обе. При этом оплачивать добор карт всё равно нужно, даже если вы в результате об их сбрасываете.
15. Не забывайте учитывать модификаторы оплаты случайных покупателей. Если у вас красных карт больше, чем синих, красные приносят меньше денег. Если синих карт больше, каждый красный покупатель платит на 2 монеты больше.

16. Есть довольно много хитрых комбинаций, которые можно проверить, сыграв двух помощников друг за другом. Как правило вопросов при этом не возникает, но если что-то непонятно, загляните в правила, там есть дополнительные пояснения по всем свойствам помощников.

17. Не забывайте перевернуть жетон настроения на красную сторону, если вы впервые не отправили синему регулярному покупателю нужные овощи. После этого каждый ход, когда вы не отправили ему овощи, придется платить штраф 2 монеты. И после оплаты штрафа жетон настроения не переворачивается на синюю сторону, а остаётся красным.

18. В конце хода вы можете сохранить в тележке только 1 овощ. За 2 монеты можно усовершенствовать тележку, чтобы в ней можно было сохранить до 4 овощей (это можно сделать в любой момент, даже не в свой ход).

19. Продавать овощи можно в любой момент, даже не в свой ход (например, если вам нужны деньги в фазу розыгрыша карт, чтобы оплатить карту поля).

20. Не забудьте замешать сброс в колоду сразу как только опустеет первое поле.

21. Карты помощников можно сбрасывать просто так, даже не разыгрывая их эффект (это может иметь смысл, чтобы снизить стоимость добора карт).